



Termine di referendum: 10 aprile 2021 (1° giorno feriale: 12 aprile 2021)

Codice civile svizzero **(Cambiamento del sesso nel registro dello stato civile)**

Modifica del 18 dicembre 2020

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,
visto il messaggio del Consiglio federale del 6 dicembre 2019¹,
decreta:

I

Il libro primo del Codice civile² è modificato come segue:

Art. 30b

IV. In relazione
al sesso

¹ Chi ha la convinzione intima e costante di non appartenere al sesso iscritto nel registro dello stato civile può dichiarare all'ufficiale dello stato civile di voler modificare tale iscrizione.

² Il dichiarante può far iscrivere uno o più nuovi prenomi nel registro.

³ La dichiarazione non ha effetti sui rapporti retti dal diritto di famiglia.

⁴ Occorre il consenso del rappresentante legale se:

1. il dichiarante non ha ancora compiuto il sedicesimo anno di età;
2. il dichiarante è sotto curatela generale; o
3. l'autorità di protezione degli adulti lo ha ordinato.

¹ FF 2020 737
² RS 210

II

La legge federale del 18 dicembre 1987³ sul diritto internazionale privato è modificata come segue:

Art. 40a

IVa. Sesso Gli articoli 37–40 si applicano per analogia al sesso di una persona.

III

¹ La presente legge sottostà a referendum facoltativo.

² Il Consiglio federale ne determina l'entrata in vigore.

Consiglio degli Stati, 18 dicembre 2020

Consiglio nazionale, 18 dicembre 2020

Il presidente: Alex Kuprecht

Il presidente: Andreas Aebi

La segretaria: Martina Buol

Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz

Data della pubblicazione: 31 dicembre 2020⁴

Termine di referendum: 10 aprile 2021

³ RS 291

⁴ FF 2020 8711